



TECO

東元洗衣機

安裝使用說明書

W0711FW
W0811FW

謝謝您購買 在使用前請詳細閱讀「安裝使用說明書」；並請妥為保存「安裝使用說明書」及「保證書」。

東元榮獲國家品質獎

目 錄

安全注意事項	2-4
機體各部名稱	5
控制面板	6
安裝方法	7-10
準備事項	11
使用說明	12-14
清潔與保養	15
簡易故障排除	16-17
規格表	18
限用物質含有情況標示聲明書	19

緊急處理方法

- 當本機有動作異常現象發生時，請迅速關閉電源開關，並拔掉電源插頭，然後立即通知本公司服務單位處理，切勿自行修理機體，以免發生觸電危險。
- 機體安裝於特殊環境時（例：易受鹽份、硫磺等物質所侵蝕之地區），應做保護措施，如未做保護措施造成機體損害及影響周邊財物等，本公司不負保固、維修及一切損害之責任。
- 維修服務須使用原廠零件，如任意更換非本公司認可之原廠零組件，致發生損害，本公司不負保固及損害賠償責任。

特 殊 注 意 事 項

- 本電器不預期供生理、感知、心智能力、經驗或知識不足使用者(包括孩童)使用，除非在對其負有安全責任的人員之監護或指導下安全使用。
- 請務必使用電器附帶的新軟管，舊軟管不得重複使用。
- 請不要連接到熱水源
- 若洗衣機底部設有通風口時，安裝說明書應說明地毯不得阻塞其開口。

安全注意事項

基於安全上的理由，安裝或使用前請詳讀以下須知

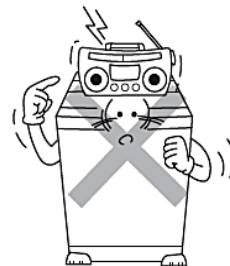
- 請不要設置在地毯上或浴室等潮濕的地方，也不要設置在會淋到風雨或會被水噴到的地方，有觸電、火災、故障、變形的危險。



- 請勿靠近易燃物，以免發生危險，例：甲苯、汽油、去漬油等。



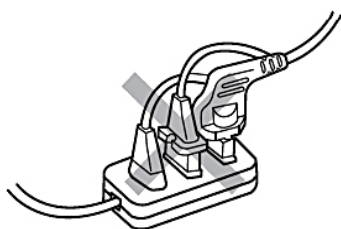
- 洗衣機上請勿放置具有電磁性物品。



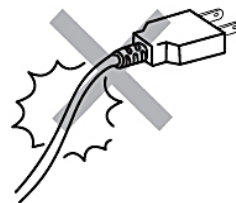
- 遠離熱源、電爐、煙頭、蚊香等發熱物，以免使塑膠組件變形。



- 插頭勿與其他家電產品共用同一插座。
確認電源為110V / 60Hz。



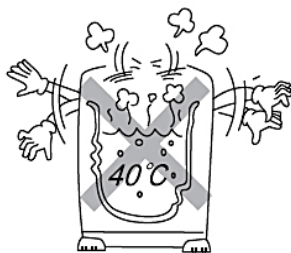
- 請勿用已有損傷的電源線或插座。



- 當洗衣機使用時，務必將上蓋蓋妥，否則脫水不動作。



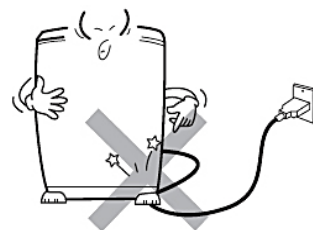
- 請勿用40°C以上的熱水，以免塑膠組件變形或故障。



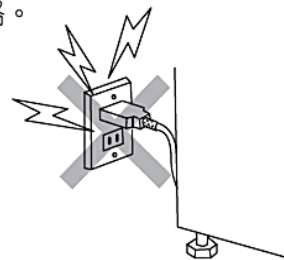
- 電氣部品及操作面板上請勿沖水。



- 請勿讓電源線被壓在機體下面。



- 電源插頭不可太靠近背板以免短路。



安全注意事項

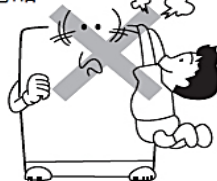
注意洗濯物溢出

- 請勿洗濯防水性的衣物及帆布類。
- 厚衣物或是傘狀的洗濯物，請均勻的壓入，因脫水時恐會有洗滌物溢出，造成損傷。

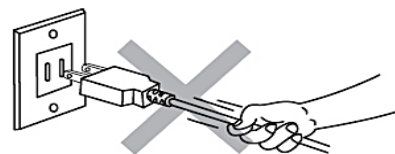


幼兒安全

- 請勿讓小孩在洗衣機上玩耍以免造成危險。
- 孩童應受監護，以確保孩童不嬉玩電器。

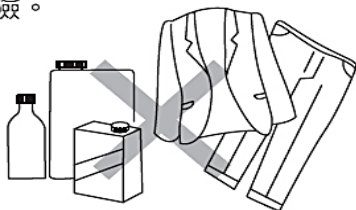


- 拔除插頭時，請勿拉扯電線，以免觸電。



請勿洗沾有揮發性溶劑的衣物

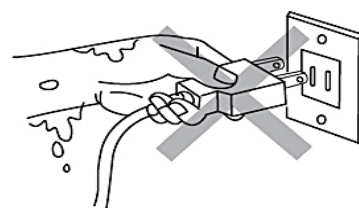
- 沾有揮發油、燈油、溶劑油、汽油等衣物，在洗衣或脫水時，恐有起火之虞。
- 請勿使用揮發性化學溶劑清洗衣物，以免造成衣物損傷及火災的危險。



- 特別注意，勿將手指或物品放在上蓋中央的彎曲部，這會造成受傷或發生故障的原因。



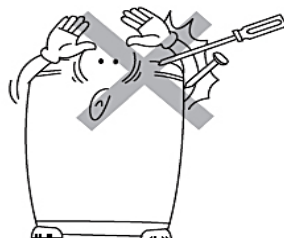
- 請勿用濕的手接觸電氣部品以免觸電。



- 請勿在附近使用噴霧劑，因會傷到塑膠及印刷面。



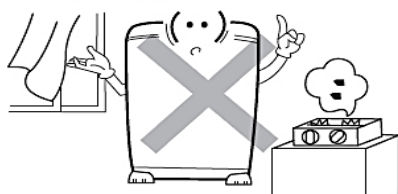
- 請勿自行修理，分解或改造洗衣機。



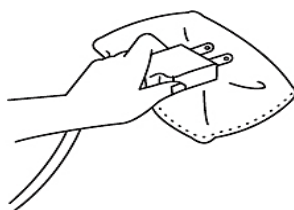
- 洗衣機若發出奇怪的聲音或異味，請立即將電源線拔下，並立即通知本公司服務單位。



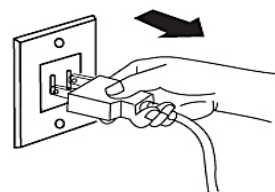
- 瓦斯漏氣時，請立即開窗讓空氣流通，請勿觸摸洗衣機或插頭，以免發生危險。



- 請保持插頭清潔，以防止接觸不良。



- 不使用時，請將電源插頭拔出，並關閉水龍頭。



危險

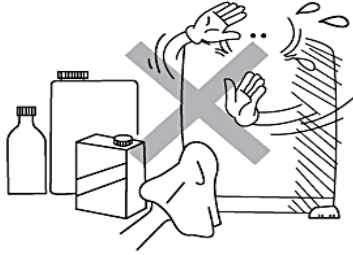
- 若電源線損壞時，必須由製造廠商或其服務處或具有相關資格的人員加以更換以避免危險。
- 洗衣機如置放於室外，有日曬雨淋現象，提醒您需於(每5年)更換一次洗衣機電源線，以確保洗衣機電源線使用安全。

安全注意事項

- 洗衣機運轉時，請勿將手或任何金屬品放在洗衣機下面，以免造成身體或機體損傷。
- 本電器不預期供生理、感知、心智能力、經驗或知識不足之使用者（包含孩童）使用，除非在對其負有安全責任的人員之監護或指導下安全使用。



- 清潔洗衣機時，請先將電源線拔下，請勿使用具有揮發性清潔劑，以免機體變形或故障。



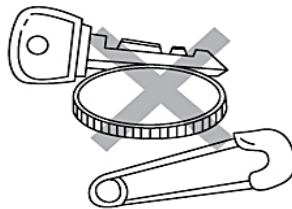
- 洗衣機下的地面積水時，請等水退去再進入，以免觸電的危險。



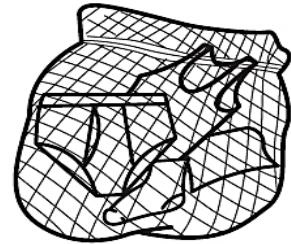
- 請安裝於平坦而通風良好的地面上，機體四周請保持適當的距離。



- 任何金屬物品或尖、硬質物品（如銅幣、胸針、髮夾、石塊...等）請勿放入洗衣機內清洗，以免損壞機器。



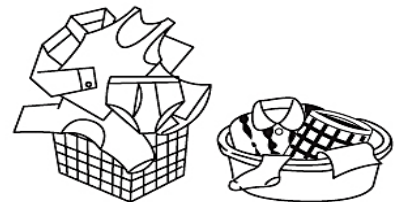
- 清洗小衣物，如襪子、手帕、帶子、內褲...等，請使用洗衣專用袋，以防止小衣物掉入洗衣槽和脫水槽之間。



- 不管洗衣機內有無衣物，請將上蓋蓋好以確保安全。
 - ◇衣物放入洗衣槽之前，先確認其洗衣槽內是空的。
 - ◇洗衣之前先確定所有衣物的口袋是空的，而所有鈕扣和拉鍊皆已扣好，以避免衣物磨損或撕裂。

- 任何裝設在洗衣機上的水管或電器作業須由合格的專業人員來做。
 - ◇本洗衣機為一般家庭洗濯衣物用，請勿用於其他用途上，以免破壞機器。
- 為了防止漏電請務必安裝接地線（棒）。
 - ◇此洗衣機之重量相當重，移動時必須相當小心，以免造成危險。

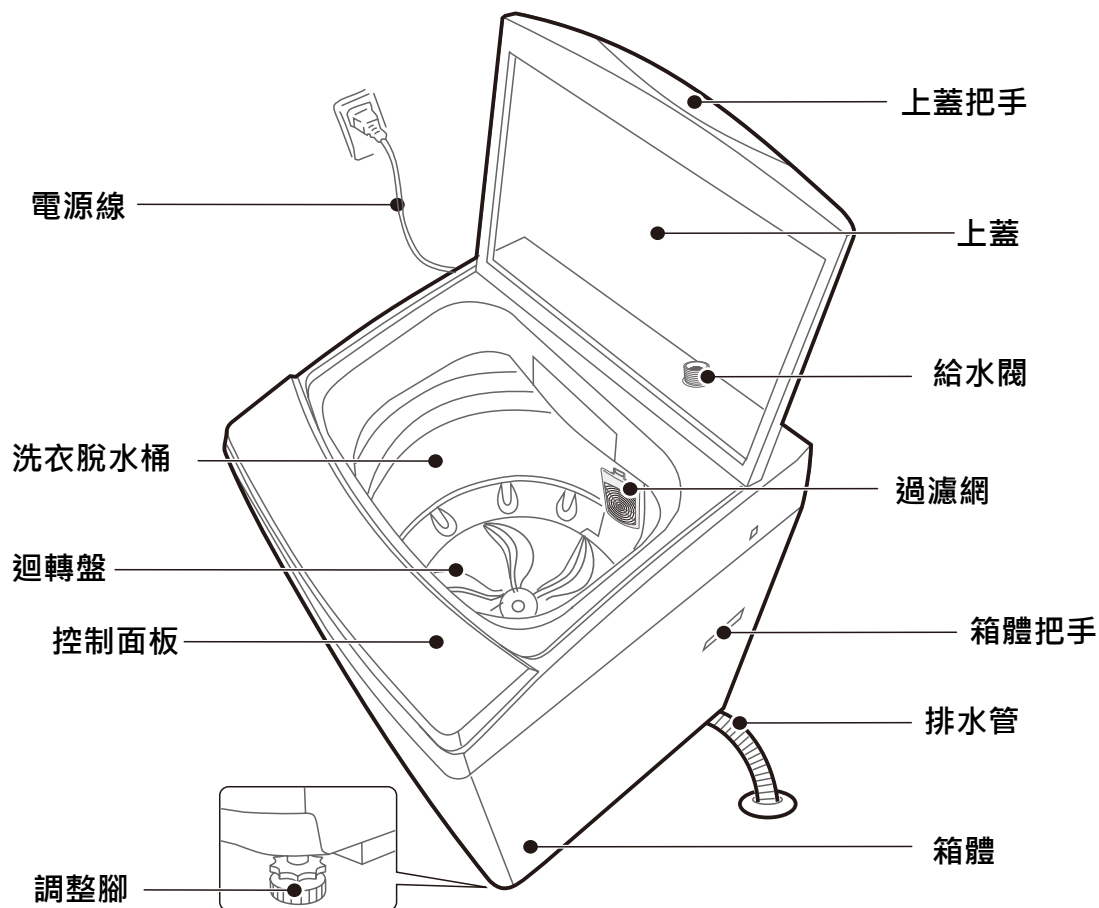
- 不同質料不同顏色之衣物請分開洗濯，以防止靜電而損及衣物。



各部名稱

機體

本說明書中的圖形皆為示意圖，所購產品外觀請以實物為準。
使用隨器具附帶的新軟管組件，舊軟管組件不能重複使用。



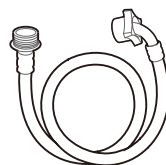
附件



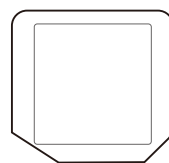
排水管夾



使用說明書



給水管



防鼠板

注意：請於安裝後再次檢查以下事項

1. 電源插座是否有插妥
2. 給水管是否有連接好
3. 水龍頭是否有開啟
4. 排水管是否有安裝好
5. 洗衣機是否處於水平狀態（可調整高度調整腳座）
※ 若洗衣機未處於水平狀態可能會引起震動及噪音
6. 須使用電器附帶的新軟管，舊軟管不得重複使用

控制面板

控制面板



 電源	壓下電源按鈕 "開" 或 "關"
 啟動 / 暫停	- 按此鍵選擇啟動或暫停 - 開始運轉後無法變更行程
 行程	- 可透過按鍵選：標準>混合>強洗>快洗>牛仔>柔洗>大件衣物 - 同時按脫水，可進入行程加速減少時間(除快洗與柔洗無法使用)
 水位	- 水位選擇鍵可依照衣物的多寡調整水量高低 1 (18L) → 2 (23L) → 3 (28L) → 4 (32L) → 5 (37L) → 6 (40L) → 7 (44L) → 8 (50L)
 預約	- 提前預約洗衣設定鍵 (小時) 最短為 1 小時後： 2 → 3 → 4 → ... → 22 → 23 → 24
 洗衣	- 可用來調整洗衣時間：14→17→20→23 (分鐘)含注水 - 選擇洗衣時間無顯示時間時，洗衣時間為0，即不洗衣狀態
 洗清	- 選擇洗清的次數：1 次 → 2 次 → 3 次 → 1次+不排水 → 2次+不排水 → 3次+不排水 → 不洗清 - 標準行程洗清次數：2 次 - 不排水洗清是最後一次洗清完不排水，以利水循環運用
 脫水	- 可選擇脫水的時間：5→7→9→11 (分鐘)含排水 - 選擇脫水時間無顯示時間時，脫水時間為0，即不脫水狀態
智慧洗	開啟電源後直接按下“啟動/暫停鍵”則進入智慧洗功能，根據自動秤重機制，機體自行選擇對應的程式。
 洗清 脫水	同時按下洗清和脫水鍵，即可設置兒童安全鎖；再次同時按下解鎖。

洗衣機安裝

1. 安裝前先檢查場地是否設施都齊全
2. 須安裝於平坦堅固的地板
3. 假如洗衣機安裝於不適當的地點，會使洗衣機於運轉時產生噪音及震動。
4. 假如洗衣機不平衡可調整腳座的上下使其平衡。
5. 機體放置空間，左右至少5公分以上距離，背面至少有10公分以上距離。
6. 不可使用延長線，不可由發電機直接供電
7. 洗衣機不可放置在毛毯上

水平調整方法

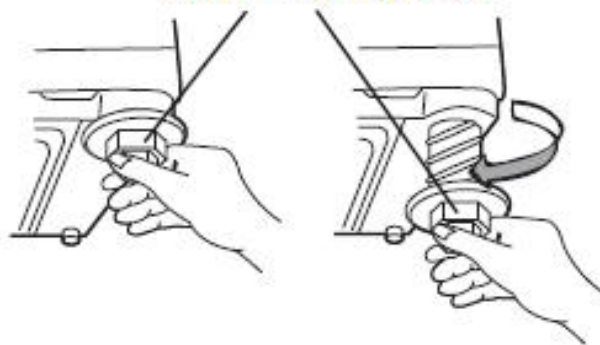
1. 若產品無安裝完善，有可能會產生嚴重噪音及引起產品故障。
2. 若產品安裝後有搖晃情況，請調整至產品不會搖晃。

高度調整方法

請稍微抬高機體前側，機體前側底部有兩個高度調整腳座。

往左轉可調高，
往右轉可調低。

調整前端腳座



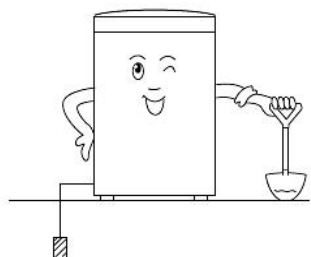
用水平器或者細繩重錘的方法測量地面是否水平，洗衣機搖晃不穩時，請鬆開固定螺絲帽，轉動調整腳至穩定為止。調整完畢后，將固定螺絲帽上緊。

安裝方法

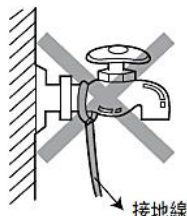
接地線安裝

接地線

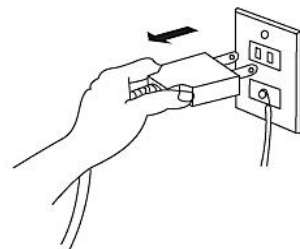
- 將接地線連接於鍍銅或接地棒上，並埋入地面7.5公分以下。



- 請勿將接地線套在金屬水龍頭上，因管路中間有塑膠零件，不起接地作用。

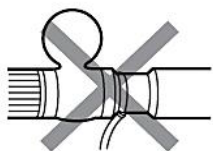


- 如使用三孔插座請注意插座裡是否有接地，如無則由機體再接地。



使用接地線注意事項

- 勿將接地線接於瓦斯管上，否則有爆炸的危險。



- 勿將接地線接於電話線或避雷針上，否則有雷電電擊的危險。

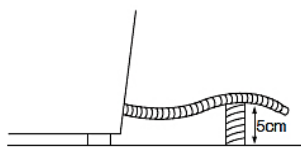


排水管變更方向

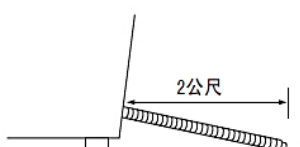
- 洗衣機出廠時，會安裝為後側排水。
- 排水管可以更換方向，但不建議自行更換，如需更換，請洽所屬區域服務站更換。
- 不建議往面對機體右側排水，會造成排水管過短難以使用。

使用排水管注意事項

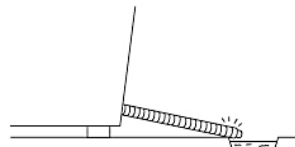
- 如果排水管中任何一節高度高離地面5cm以上，水會無法順利排出。



- 排水管若要延長，以不超過2公尺為原則。

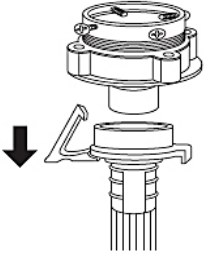
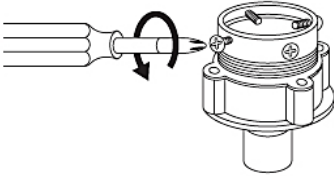
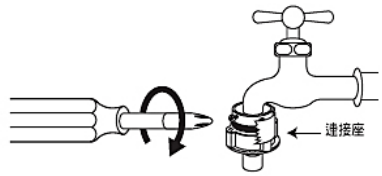
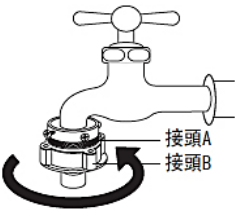
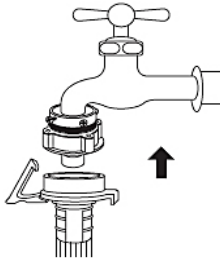
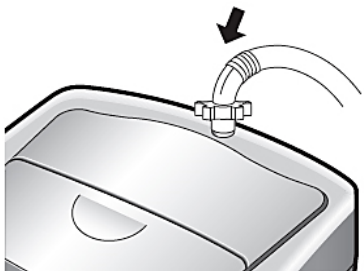


- 注意排水管尾端，不要將其浸泡在水中。



安裝方法

給水管安裝

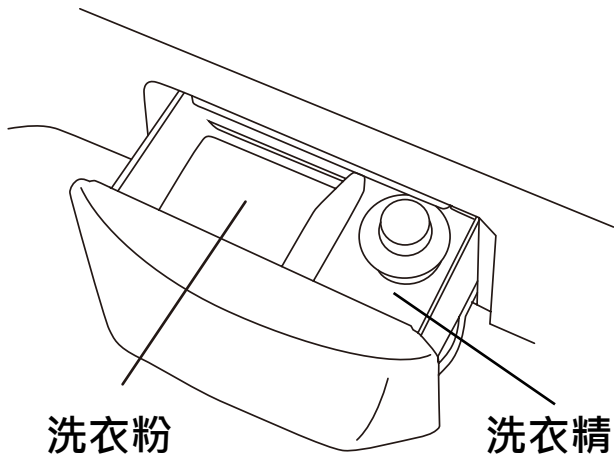
1 將給水管下拉以分開連接座接頭。 	2 將連接座上四顆螺絲鬆開後接上水龍頭。 	3 將連接座往上推向水龍頭,先用 手或起子將靠近牆壁的2個螺絲 鎖緊,然後再將另2個螺絲鎖緊。 
4 除去膠帶後將接頭B部份往逆時 針方向旋緊。 	5 以上推力量將給水管與連接座 連接。 	6 將給水管另一端與洗衣機注水 口連接,並往順時鐘方向旋緊。 

注意

- 不要連接到熱水源
- 不使用時，請關閉水龍頭開關，防止漏水情形
- 給水管必須每5年更換，防止硬化破裂

液態洗劑及粉狀劑

請參考洗劑(洗衣精/洗衣粉)包裝上的建議用量加入適量洗劑。如加入過量洗劑，洗劑可能會無法完全溶解而降低洗衣效果。



注意

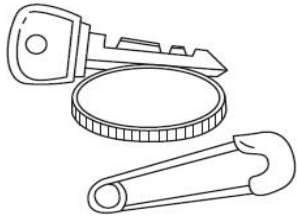
- 請選擇發泡量較少之濃縮洗劑，以避免泡沫過多而無法完全洗清
- 肥皂絲因溶解較困難，洗後容量殘留在衣物上，請事先完全溶解後，再倒入洗衣槽內使用
- 請勿使用沐浴精(乳)等非洗滌衣物之洗劑



此結構為柔軟劑注入口。
使用方法：洗衣開始前，
在此位置注入柔軟劑。

準備事項

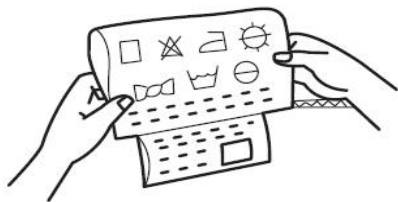
- 取出衣物口袋內所有物品，並將所有鈕扣和拉鍊皆扣好。



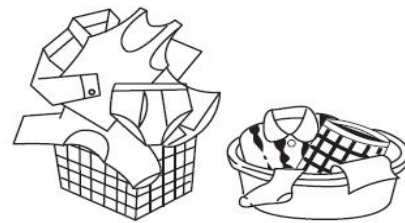
- 污垢嚴重之衣物請先用手清洗。



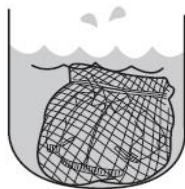
- 參照衣物上所標示的標準洗衣方法。



- 不同顏色，不同質料之衣物請分開洗滌。



- 污垢嚴重之衣物，先浸泡再洗較有效率。



- 先用洗劑擦拭污處並用手輕輕搓揉，使洗衣效果更佳。



全自動行程選擇

1.標準行程

- 此行程適合一般洗衣
- 全自動感應會依據衣物量的不同，對洗衣時間，洗清次數、脫水時間及水位進行設定



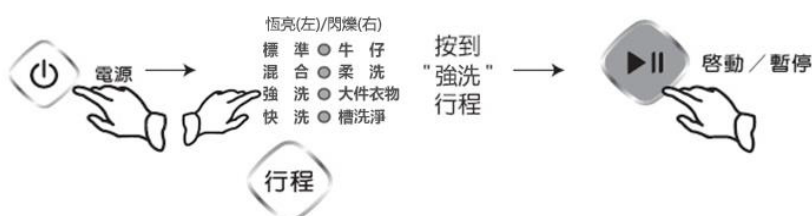
2.混合行程

- 洗滌各種不同材質的衣物而制定的洗滌程式，合適多種衣服洗滌的程式



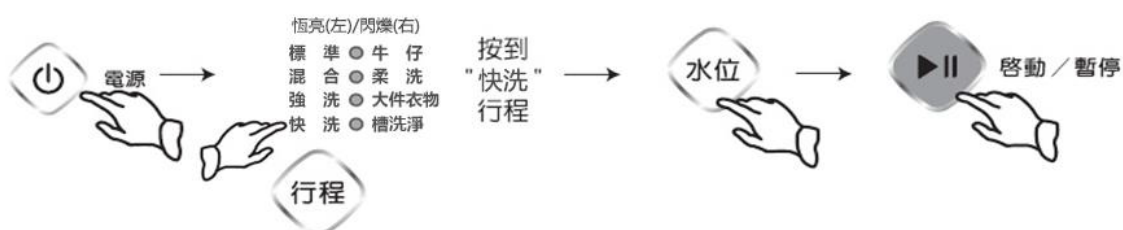
3.強洗行程

- 適合洗滌一些較大或者較厚重的衣物，耐洗能力強的衣服



4.快洗行程

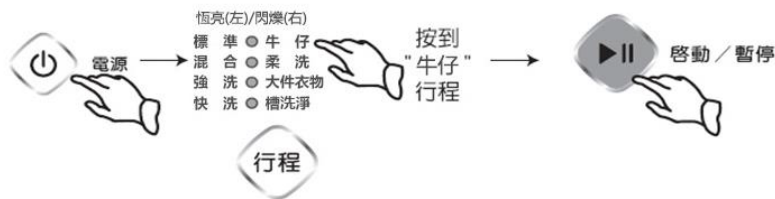
- 快洗是針對用戶少量、不髒衣物快速洗滌而設置，洗衣參數不可調整



全自動行程選擇

5.牛仔行程

- 適合洗滌牛仔織物，耐洗滌的衣物，節拍強勁



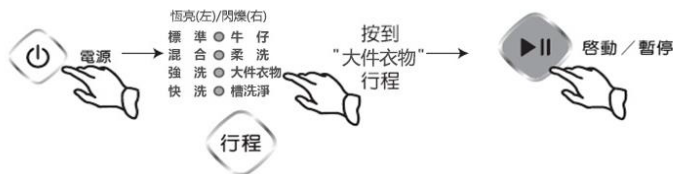
6.柔洗行程

- 用於洗滌需輕柔洗滌的精緻衣物，洗滌動作比較輕柔，時間和強度較弱



7.大件衣物行程

- 主要洗滌物件是毛毯、床單、被套、窗簾、大衣和桌布等較大衣物
增加了負載的浸泡時間和洗滌時間，以提高洗滌效果。



8.AUTO槽洗淨行程(快洗與柔洗無此功能)

- AUTO槽洗淨為自動附加功能，脫水過程中利用桶內的水自動清潔內桶。
- 以下條件下將無法啟動此功能：
 1. 只有洗清不脫水及不排水
 2. 洗清水位低於2段以下

預約洗衣

- 可預約2-24小時後完成洗衣，會顯示你希望的完成時間



調整洗衣時間,洗清次數,脫水時間

- 調整各行程中的洗衣時間/洗清次數/脫水時間時，請在啟動洗衣機前按各按鍵調整。若洗衣機已開始運轉，中途無法進行時間調整。
- 若在洗衣/洗清/脫水進行時，無按啟動/暫停鍵而直接開啟上蓋，洗衣機會停止動作並響起警示音，顯示窗同時會顯示 "E3"。此時只要將上蓋關閉即可繼續動作。

單獨進行洗衣/洗清/脫水時

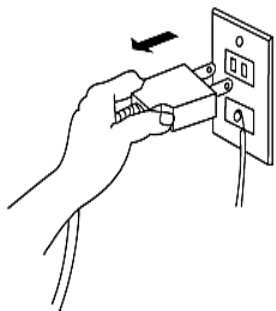
- 按各按鍵調整洗衣時間/洗清次數/脫水時間



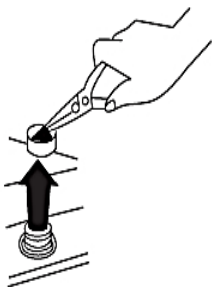
清潔與保養

● 注水口濾網清洗

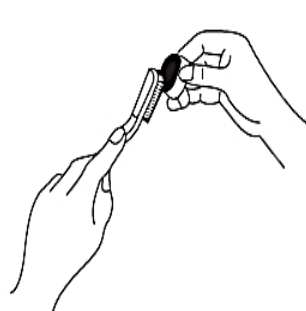
1.清理之前先把插頭拔下。



2.注水口的濾網拉起來。

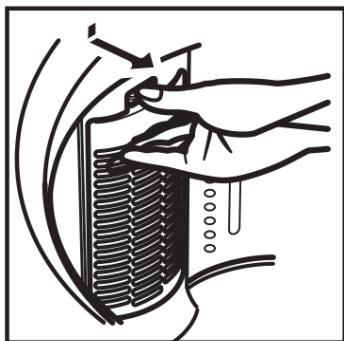


3.用牙刷清洗後裝回。

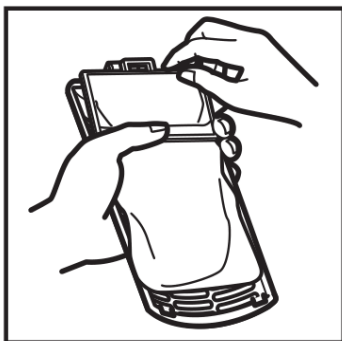


●

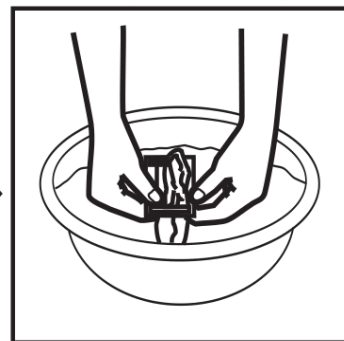
1.依箭頭方向取出濾網



2.將網從過濾網夾中取出



3.將網用清水清洗



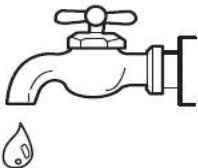
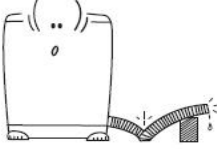
● 機體外觀清洗

用柔軟布加上廚房清潔劑，冷洗精或肥皂水擦拭清洗。

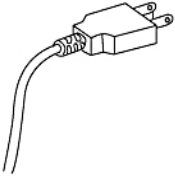
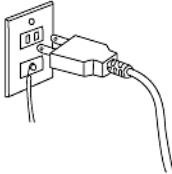
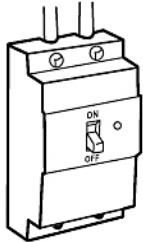
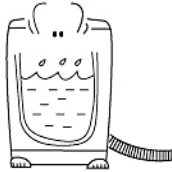
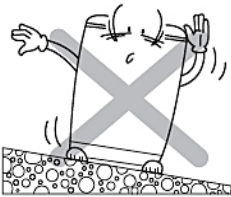


簡易故障排除

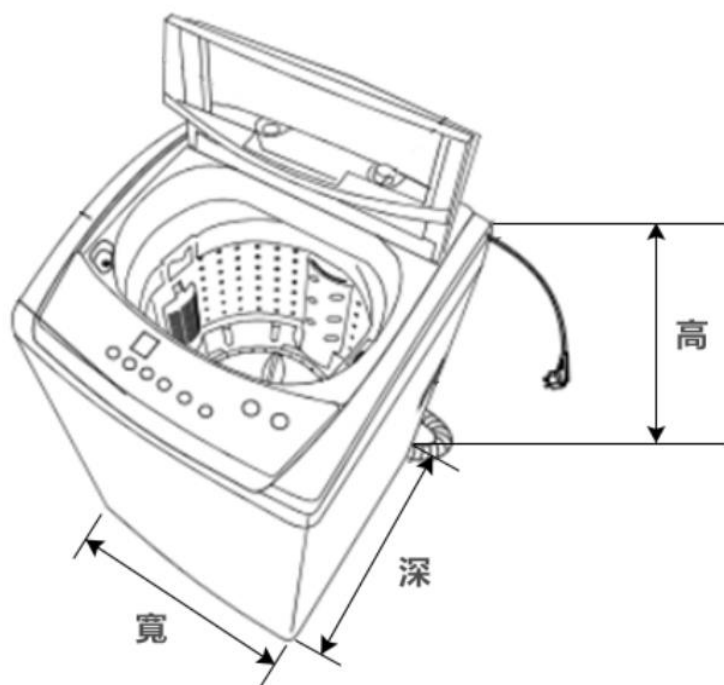
洗衣進行中如顯示異常狀況須服務修理之前請依下列各項檢查一次。

現 象	檢 查 項 目
當進水不佳時 E1 燈號會顯示	 水龍頭是否已打開  是否停水  水龍頭是否打開或注水口濾網是否已堵住。(低溫地區)
不排水時 E2 燈號會顯示	 排水管是否已放下  排水管是否彎曲折到或被壓到  排水管是否阻塞
上蓋未關 E3 燈號會顯示	 上蓋未蓋妥發出警示聲 清洗及脫水無法進行  行程設定後上蓋是否蓋妥， 未蓋妥時無法進行洗衣
當脫水異常時 E4 燈號會顯示	 衣物是否偏一邊  洗衣機是否傾斜

簡易故障排除

現象	檢查項目
無電源 	 電源鍵是否按了  插頭是否插妥  保險絲是否已斷了
不動作 	 水龍頭是否已打開  水位是否正常  啟動/暫停鍵是否已按了
脫水時會震動 	 機器是否安裝在不平穩之處

規格表



機 型	W0711FW	W0811FW
額定電壓/頻率	110V / 60Hz	
最大洗衣/脫水 (乾燥衣物重量)	7KG	8KG
額定電流	洗衣3.2 A 脫水2.5 A	洗衣3.6A 脫水2.7A
額定消耗電功率	洗衣350W 脫水300W	洗衣400W 脫水350W
水壓壓力	0.03MPa~ 0.8MPa	0.03MPa~ 0.8MPa
標準水量 (最高水位時)	50L	50L
機體淨重	30 KG	30 KG
機體外型尺寸	寬515 X 高910X 深525 (mm)	
商品原產地	中國	

限用物質含有情況標示

設備名稱：東元洗衣機				型號(型式)： W0711FW W0811FW		
單元	限用物質及其化學符號					
	鉛 (Pb)	汞 (Hg)	鎘 (Cd)	六價鉻 (Cr ⁶⁺)	多溴聯苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
電路板材質	-	○	-	○	○	○
洗衣馬達	○	○	○	○	○	○
電源線	○	○	○	○	○	○
桶槽	○	○	○	○	○	○
排水馬達	○	○	○	○	○	○
給水閥	○	○	○	○	○	○
塑膠外殼材質	○	○	○	○	○	○
備考1. “○” 係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。						
備考2. “-” 係指該項限用物質為排除項目。						

東元家電科技產品系列

● 東元冷氣

● 東元冰箱

● 東元洗衣機

● 東元除濕機、乾衣機

● 東元電視

● 東元影音光碟機、音響組合

● 東元流行家電

● 東元健康家電

● 東元 3C 家電



東元家電線上報修

授權服務代理

AOK

東元集團

安欣科技服務股份有限公司

TECO

東元電機股份有限公司

台北市南港區三重路19-9號5樓 TEL: (02) 2655-3333

<http://www.teco.com.tw>

24小時維修服務專線：4055-7888 (行動電話請加02)

產品諮詢專線：0800-281-200 (上班時間提供服務)